



安全岛

ZHUO YU

捉鱼

LIXIAN JI ZHUO YU

历险记
捉鱼

LIXIAN JI

力
记

王新荣 主编

安全岛

捉鱼历险记

王新荣主编

接力出版社

社



接力出版社

全发著 费嘉绘

ZHUO YU LIXIAN JI



捉鱼历险记

liàng liang zài wài婆家过了一個愉
快的暑假,可是也经历了一件危
险的事。从此,亮亮再也不敢
一個人到河边、水边去玩了。



liàng liàng dì yī cì cóng běi fāng chéng shì lái dào jiāng nán nóng cūn de
亮亮第一次从北方城市来到江南农村的
wài pó jiā zhè lǐ yī shān bàng shuǐ hé chà zòng héng jǐng sè rú huà bǐ
外婆家。这里依山傍水，河汊纵横，景色如画，比
chéng shì li de gōng yuán hái měi liàng liàng kāi xīn jí le
城市里的公园还美。亮亮开心极了！



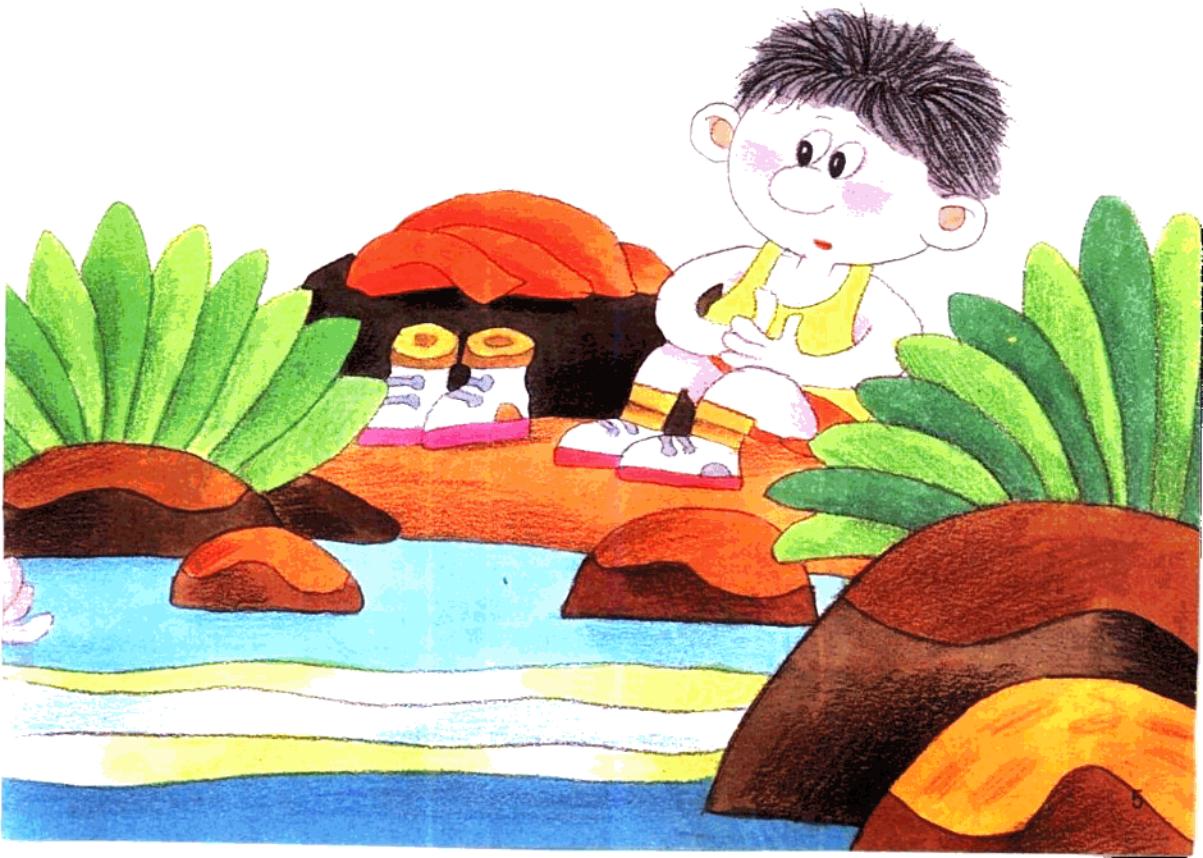
很快，亮亮就和村里的小朋友熟悉起来，他还
把自己带来的玩具和巧克力拿出来和小朋友们
分享。

村里的小朋友也很喜欢亮亮，他们时常把
自己捉到的河蚌、小鸟龟等送给亮亮养。





zhè tiān ā niú gē lǐng zhe xiǎo huǒ bàn men dào cūn dōng biān de xiǎo
这天，阿牛哥领着小伙伴们到村东边的小
hé li zhuō xiǎo yú xiǎo xiā liàng liang yě gēn qù le
河里捉小鱼小虾，亮亮也跟去了。
xiǎo huǒ bàn men dōu guāng zhe bǎng zi guāng zhe jiǎo xià hé wán
小伙伴们 都光着膀子 光着脚下河玩。
liàng liang bù huì yóu yǒng zhǐ hǎo zuò zài hé biān bāng dà jiā kān yī fu
亮亮不会游泳，只好坐在河边帮大家看衣服。

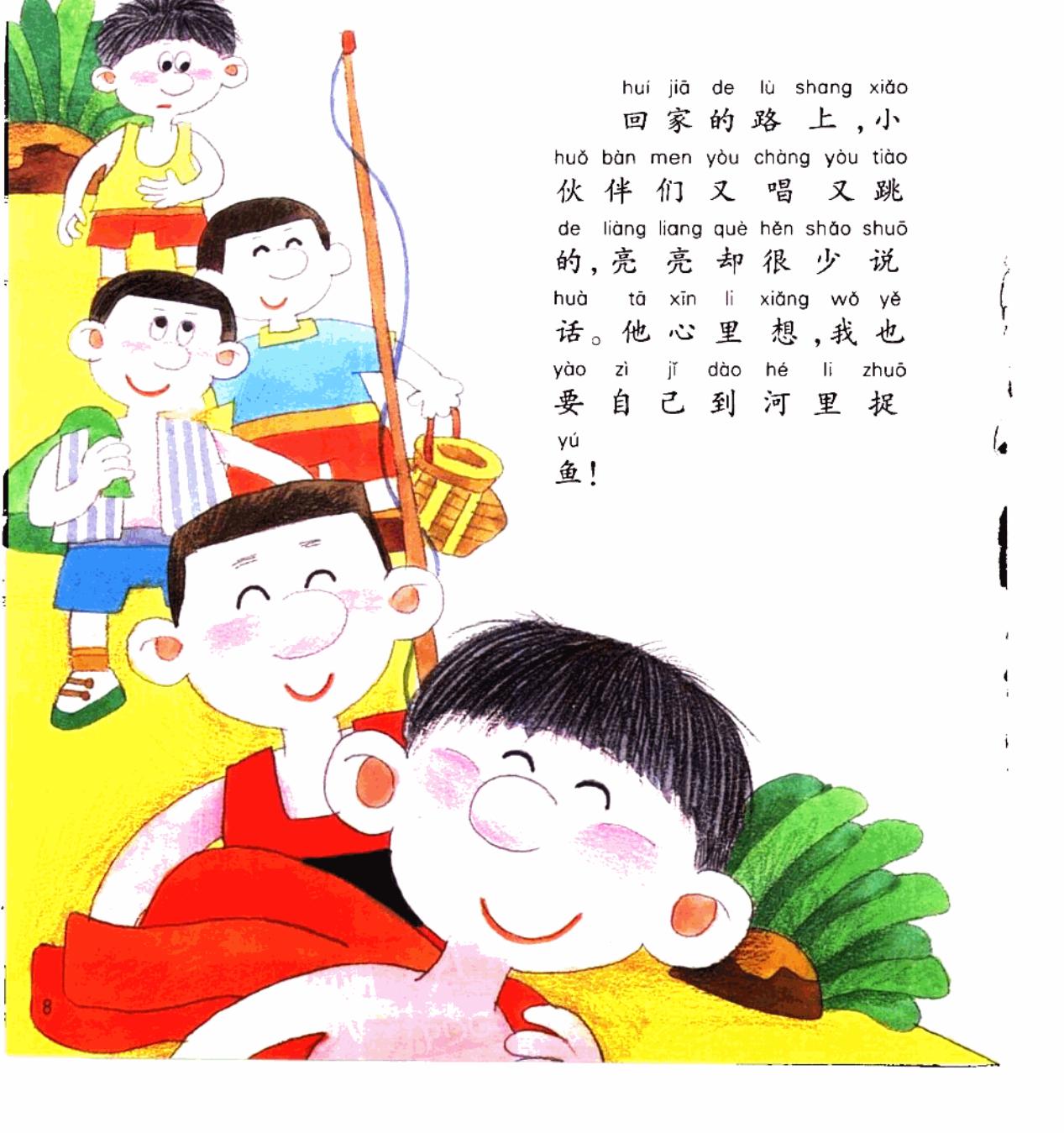


xiao huo ban men zai shui zhong hu yin hu xian jiu xiang yu er
小伙伴们的在水中忽隐忽现,就像鱼儿
yi yang zi you zi zai liang liang kan zhe xin li xi'an mu ji le
一样自由自在。亮亮看着,心里羡慕极了!



tā xiǎng bù jiù shì biē zhe qì mēn zài shuǐ lǐ gē bo tuǐ ér yí
他 想 , 不 就 是 憋 着 气 闷 在 水 里 , 胳 膊 腿 儿 一
shēn yì suō ma shuō bù dìng wǒ dào le shuǐ lǐ yě néng fú qǐ lái ne
伸 一 缩 嘛 , 说 不 定 我 到 了 水 里 也 能 浮 起 来 呢 !





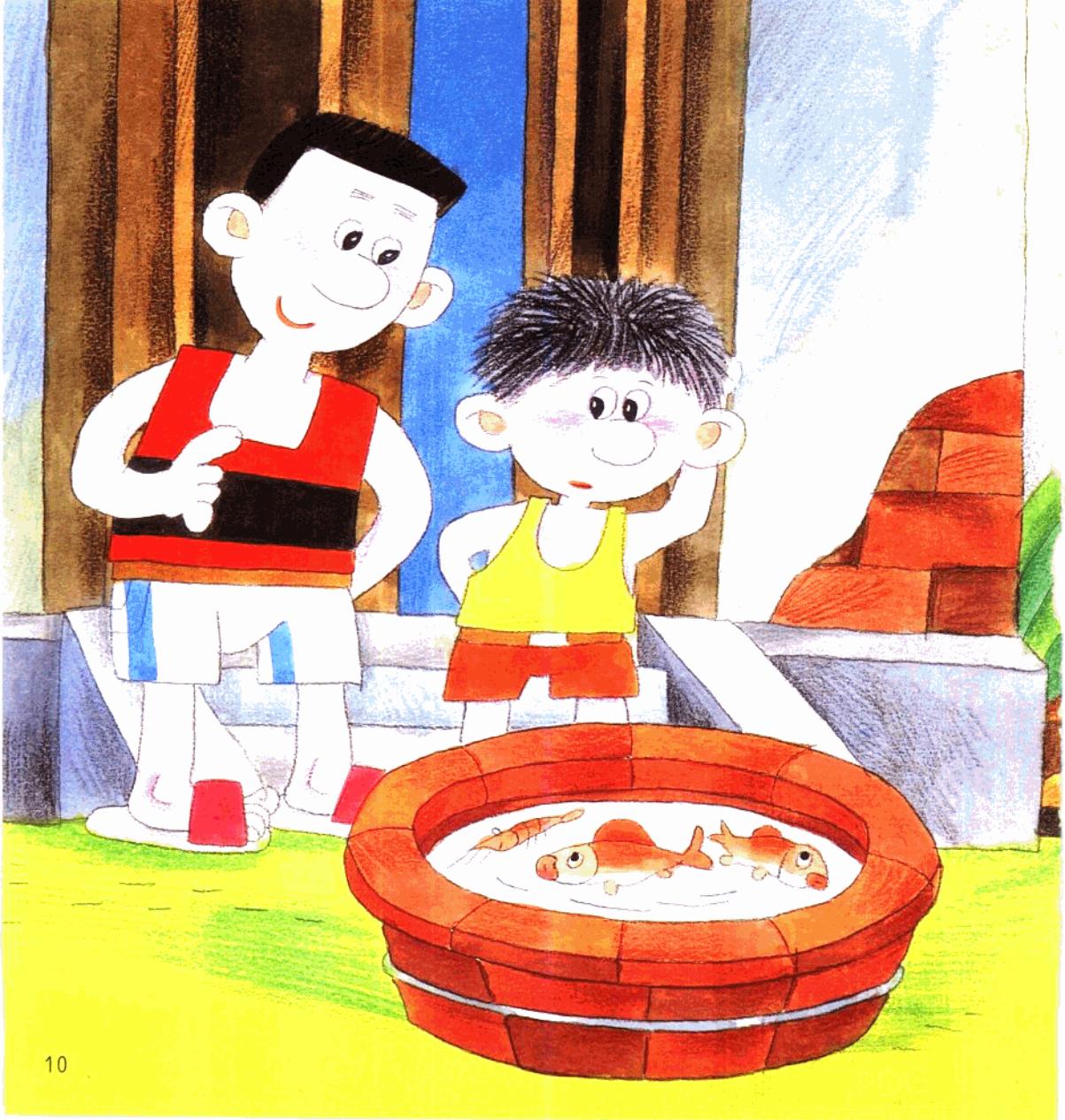
huí jiā de lù shàng xiǎo
回家的路上，小
huǒ bàn men yòu chàng yòu tiào
伙伴们又唱又跳
de liàng liàng què hěn shǎo shuō
的，亮亮却很少说
huà tā xīn lì xiǎng wǒ yě
话。他心里想，我也
yào zì jǐ dào hé li zhuō
要自己到河里捉
yú yú!
鱼！



huí dào jiā ā niú
回到家，阿牛

gē bǎ zì jǐ zhuō dào
哥 把 自 己 捉 到

de xiǎo yú hé xiǎo xiā sòng gěi liàng liang yì xiē liàng liang bǎ tā men fàng
的小鱼和小虾送 给 亮 亮 一 些，亮 亮 把 它 们 放
zài yì gè dà mù pén lì yǎng zhe xiǎo yú xiā zài shuǐ zhōng huó bèng
在 一 个 大 木 盆 里 养 着。小 鱼 小 虾 在 水 中 活 蹦
luàn tiào liàng liang kàn zhe lè de xiào xī xī
乱 跳，亮 亮 看 着 乐 得 笑 嘻 嘻。



jǐ tiān hòu liàng liàng fā xiǎn dà mù pén
几天后，亮亮发现大木盆
li de xiǎo yú xiǎo xiā biàn de lǎn yáng yáng
里的小鱼小虾变得懒洋洋
de yí fù bìng bìng wāi wāi de yàng zì yǒu
的，一副病病歪歪的样子。有
yì tiáo xiǎo yú yǎn kàn jiù yào fān dù zi le
一条小鱼眼看就要翻肚子了。

ā niú gē duì liàng liàng shuō zhè xiè xiǎo
阿牛哥对亮亮说，这些小
yú xiǎo xiā bù xǐ huān dài zài mù pén zhōng
鱼小虾不喜欢呆在木盆中，
yào huí dào xiǎo hé li tā men cái kuài huo
要回到小河里，它们才快活。

yú shì liàng liang jué dìng bǎ zhè xiē xiǎo yú xiǎo xiā fàng huí cūn dōng
于是，亮亮决定把这些小鱼小虾放回村东
biān de xiǎo hé li tā zhǎo lái yì zhī xiǎo tǒng līng zhe xiǎo yú xiǎo xiā
边的小河里。他找来一只小桶，拎着小鱼小虾
cháo hé biān zǒu qù
朝河边走去。

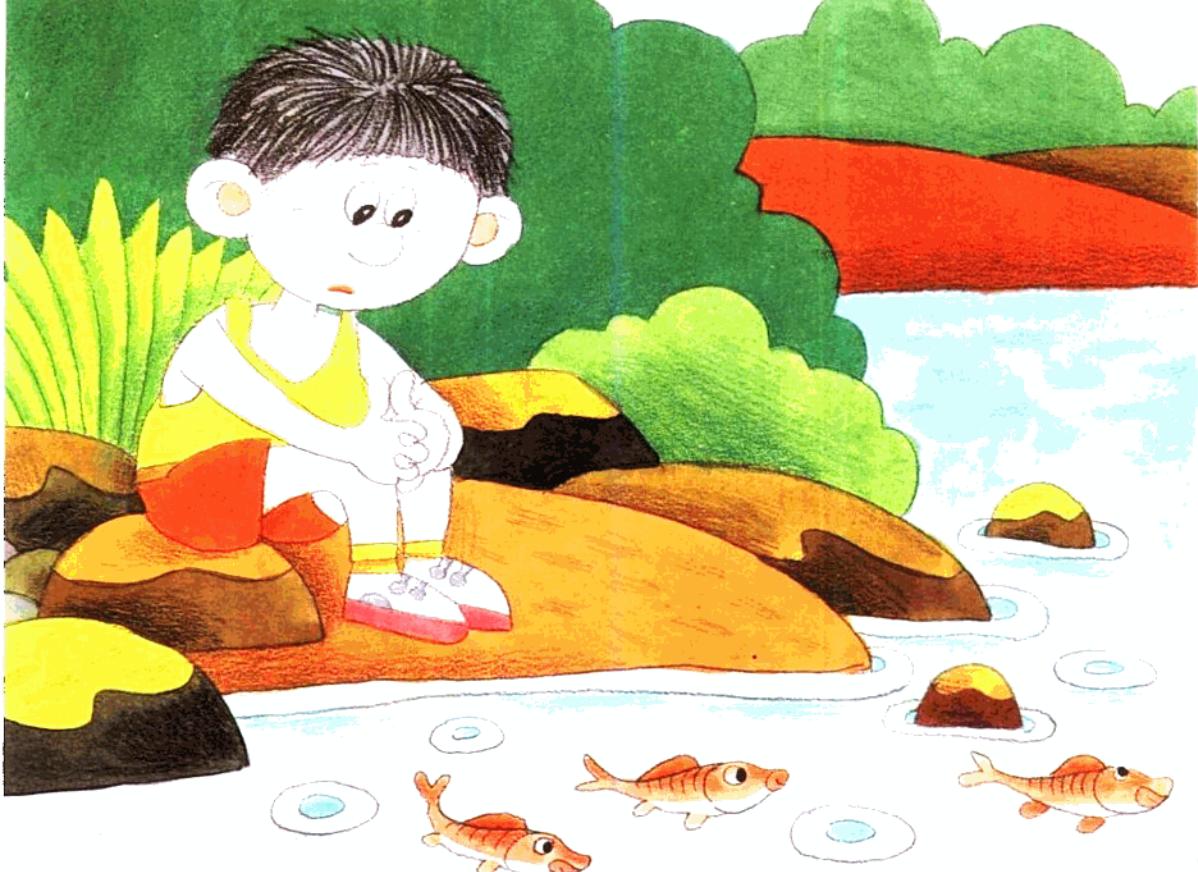


liàng liàng bǎ tǒng li de xiǎo yú xiǎo xiā gū dōng dào jìn hé li
亮亮把桶里的小鱼小虾“咕咚”倒进河里。

nà xiē yān yān yì xī de xiǎo shēng mìng lì kè biàn de xiān huó qǐ lái
那些奄奄一息的小生命立刻变得鲜活起来。

xǐǎo yú yì bǎi wěi xiǎo xiā
小鱼一摆尾，小虾
yì gōng yāo fǎng fú zài hé
一躬腰，仿佛在和
liàng liàng shuō zài jiàn zhǎ
亮亮说再见，眨
yǎn jiān jiù yóu zǒu le
眼间就游走了。





liàng liàng hū rán hěn hòu huǐ tā jué de zhè xiē xiǎo yú xiǎo xiā hǎo
亮 亮 忽 然 很 后 悔，他 觉 得 这 些 小 鱼 小 虾 好
xiàng shì zhuāng bìng qī piàn tā
像 是 装 病 欺 骗 他。

liàng liàng zài xiǎo hé biān chén mò le yí huì er jué dìng zài zhuō jǐ
亮 亮 在 小 河 边 沉 默 了 一 会 儿，决 定 再 捉 几
tiáo xiǎo yú huí qù yǎng
条 小 鱼 回 去 养。

zhèng qiǎo zhè shí yǒu yì qún xiǎo yú shùn zhe àn biān yóu guò lái
正巧，这时有一群小鱼顺着岸边游过来。

liàng liàng gǎn jǐn tuō diào shàng yī hé xié zi xiàng ā niú gē nà tiān yí
亮亮赶紧脱掉上衣和鞋子，像阿牛哥那天一

yàng qīng shǒu qīng jiǎo de
样，轻手轻脚地

zǒu xià shuǐ mǎn mǎn de
走下水，慢慢地

xiàng yú qún kào jìn
向鱼群靠近。



liàng liàng yǎn kàn lí yú qún zhǐ yǒu yì diǎn diǎn jù lí le tā měng
亮 亮 眼看离鱼群只有一 点点 距离了,他 猛
de yòng shǒu yì zhuā shuǐ huā sì jiàn yú er dōu bēi xià pǎo le liàng liang
地 用 手 一 抓,水 花 四 溅,鱼 儿 都 被 吓 跑 了,亮 亮
shén me yě méi zhuā dào
什 么 也 没 抓 到。

